

Forfatter: Grundtvig, N. F. S.

Titel: Saga. Nytaarsgave for 1812

Citation: Grundtvig, N. F. S.: "Saga. Nytaarsgave for 1812", i Grundtvig, N. F. S.: *Grundtvigs værker*, Faculty of Arts, Aarhus University. Onlineudgave fra Grundtvigs Værker: https://tekster.kb.dk/text/gv-1811_171-txr-root.pdf (tilgået 25. april 2024)

Anvendt udgave: Grundtvigs værker

Ophavsret: Materialet er dedikeret til public domain. Du kan kopiere, ændre, distribuere og fremføre værket, også til kommercielle formål, uden at bede om tilladelse. Husk dog altid at kreditere ophavsmanden.

[Læs CC0-erklæringen](#)

Oversigt over manuskripter og tryk

Manuskripter

I Grundtvig-arkivet på Det Kongelige Bibliotek, København, findes følgende manuskripter, som knytter sig til værket.

Signatur	Type	Indhold
Fasc. 208.1	Udkast	til fortalen
Fasc. 386.61	Udkast	til samme
Fasc. 386.7	Udkast	til samme
Fasc. 386.4	Udkast	til dele af digtet "Maribo" plus en tidlig version af "Strandbakken ved Egeløkke"
Fasc. 386.5	Udkast	til dele af digtet "Maribo"
Fasc. 386.2	Udkast	til samme
Fasc. 386.39	Udkast	til første del af digtet "Havet"
Fasc. 386.8	Udkast	til sidste del af digtet "Havet"
Fasc. 386.23a	Renskrift	til dele af digtet "Morten Borup"
Fasc. 386.60	Kladde	af digtet "Nytaarsvers"

Førstetrykket

Nummer i *Bibliografien*: 171.

Grundtvigs nytårgave udkom den 23. december 1811 på Andreas Seidelins Forlag i København og blev trykt hos P.D. Kiøpping.

Bogen blev udbudt i forskelligt udstyr til forskellig pris; trykt på skrivepapir og indbundet i "Mb." (muligvis *maroquin bleu*, dvs. blåt gedeskind af meget fin kvalitet) til 4 rigsbankdaler og 2 mark, eller indbundet i "Vb." (muligvis vælskbind eller *veau brun*, dvs. brun kalveskind) til 3 rigsbankdaler og 3 mark. Dertil kunne bogen fås trykt på det billigere trykpapir og indbundet (i "Vb.") til 2 rigsbankdaler, 4 mark og 8 skilling, eller hæftet til 14 mark. Endelig kunne bogen fås i materie, dvs. som ufoldede trykark, til 2 rigsbankdaler. Priser og udstyr er oplyst i forlagets annonce i *Adresseavisen*, 23. december 1811, tillægget s. 3. Annoncens forkortelser "Mb." og "Vb." kan ikke opløses med sikkerhed. Ovenstående bud stammer fra Svend Dahls *Forsøg til en Ordbog for Bogsamlere*, 3. udg. (1944), s. 103 og 162.

Senere udgaver

Saga genoptryktes aldrig i helhed, men seks af digtene blev genoptrykt i forskellige sammenhænge i Grundtvigs levetid: "Til Hersleb" (s. 89-92) blev optaget i *Svend Borchman Hersleb. Mindekrands fra hans sørgende Disciple*, 1836, s. 11-13, samt genoptrykt uden titel i *Nordisk Kirke-Tidende*, nr. 21, 30. april 1837, sp. 334-336.

"Klagesang" (s. 92-94) blev genoptrykt i *Tillæg til Psalmebog for Kirke- og Hus-Andagt. Et Forslag af Roskilde-Præstekonvent*, 1872 (trykt i slutningen af 1871), som nr. 817 (dog ændret til nr. 791 i det endelige *Tillæg* fra året efter). Salme nr. 130 fra *Sang-Værk*, 1 1837, er ligeledes skrevet over Davids salme nr. 41-42, men er markant anderledes og kan næppe kaldes en variant.

Udtog af "Udby Have" (s. 108-136) blev genoptrykt i *Poetisk Læsebog for Børn og barnlige Sjæle*, udg. Frederik Barfod, 1835-1836: Nr. 82 med titlen "Hjemmets Have" gengiver s. 108 f. og s. 135 f., og nr. 228 med titlen "Slutningsdigt" gengiver afsnittet s. 114, hvor Grundtvig gendigter P.F. Suhms afsluttende ord fra *Historien af Danmark, Norge og Holsten udi tvende Udtog til den studerende Ungdoms Bedste* (1776). Begge optræder også i andenudgaven af *Poetisk Læsebog*, 1841, som nr. 98 og 302.

Endelig blev digtene "Vordingborg" (s. 67-70), "Til min Fader" (s. 80-83) og "Morten Borup" (s. 148-156) genoptrykt i Grundtvigs *Digte*, 1869, s. 1-3, 3-6 og 24-31.

Bibliografisk beskrivelse

De anvendte eksemplarer

- Grundtvig-Bibliotekets indbundne eksemplar, opstillingsnr. 3.2 [ekspl. 2](beskåret).
- Det Kongelige Biblioteks indbundne eksemplar, katalognr. 52,-83,-9° (stregkode: 130020227231) (beskåret).
- Indbundet eksemplar i Det Teologiske Fakultetsbibliotek, Københavns Universitet, opstillingsnr. V j 5 i (beskåret).

Eksemplar 1 har dannet grundlag for tekstetablering og faksimiler.

Formler

Format: 8o.

Kollationsformel: π1 2π8 3π4 A-L8 M4.

Signaturformel: \$2 signeret (-M2) (F2 fejlsigneret F7)

Pagineringsformel: 105 blade, pagineret [2], I-III, IV-XII XIII, XIV-XXII, XXIII-XXIV, 1, 2-50, 51-53, 54-180, 181-184 [= XXVI, 184].

Bogens format er oktav. Den består af tre præliminære, usignerede læg på hhv. 1, 8 og 4 blade, samt 11 signerede læg på 8 blade og ét signeret på 4 blade. Der er stum paginering af s. I-III, XIII, XXIII-XXIV, 1, 51-53 og 181-184.

Indholdsoversigt

[i] *titelblad*. [ii] *blank*. [I]-XII: Til Saga. [XIII]-XXII: Fortale. [XXIII]-XXIV] Indhold. [1]-50: Gunlaugs og Rafns Saga. [51]-180: Minder og Sagakvad. [181]-182] Trykfeil. [183-184] *blank*.

Intern varians

Der er ikke blevet konstateret intern varians af tekstlig art.

Eksemplar 1 og 2 er trykt på skrivepapir, som er den finere kvalitet, hvorimod eksemplar 3 er trykt på det mere almindelige trykpapir.

Tekstkritik

Anvendt litteratur

- *Adresseavisen*, se *Kjøbenhavns kongelige alene privilegerede Adressecomptoirs Efterretninger* (1811)
- Barfod, Frederik udg. (1835-1836) *Poetisk Læsebog for Børn og barnlige Sjæle, til Brug saavel i Skolen som i Huset*. København
- Barfod, Frederik udg. (1841) *Poetisk Læsebog for Børn og barnlige Sjæle. Andet, omarbejdede og forøgede Oplag*. København
- *Bibliografien*, se Johansen, Steen (1948-1954)
- Dahl, Svend (1994) *Forsøg til en Ordbog for Bogsamlere*, 3. udg. København
- Grundtvig, N.F.S. (1869) *Digte*, udg. Svend Grundtvig. København
- Johansen, Steen (1948-1954) *Bibliografi over N.F.S. Grundtvigs skrifter*. København
- *Kjøbenhavns kongelige alene privilegerede Adressecomptoirs Efterretninger* (1811), tillæg til nr. 303, 23. december. København
- *Nordisk Kirke-Tidende* (1837), nr. 21, 30. april. København
- Suhm, P.F. (1776) *Historien af Danmark, Norge og Holsten udi tvende Udtog til den studerende Ungdoms Bedste*. København
- *Svend Borchman Hersleb. Mindekrands fra hans sørgende Disciple* (1836). Christiania
- *Tillæg til Psalmebog for Kirke- og Hus-Andagt. Et Forslag af Roskilde-Præstekonvent* (1872). København